

AFRIKAANS DEUTSCH ESPAÑOL FRANÇAIS ITALIANO РУССКИЙ SUOMI SVENSKA

REDFIELD

2013

20 EXCLUSIVES

HIER GIBT ES
**KEINE AUSREDEN,
NUR LEISTUNG.**

SCHLAG DIR DEINEN EIGENEN
WEG FREI – DENN DU TRÄGST DIE
VERANTWORTUNG FÜR DEIN HANDELN.

NIMM DAS ZIEL INS VISIER
UND DEIN KÖNNEN IN DIE HAND.
DU GIBST DEIN BESTES,
UND DU WEISST ES.
KEIN WENN UND ABER. KEINE AUSREDEN.

NO EXCUSES

NEU

INHALT

▶ COUNTERSTRIKE	3
▶ BATTLEZONE	4-5
REVENGE	6-9
REVOLUTION	10-11
RAMPAGE	12-13
REBEL	13
RENEGADE	13
▶ RAIDER 600	14
SPECIFICATIONS	15
"NO EXCUSES"- VERSPRECHEN	16



NO EXCUSES

COUNTERSTRIKE

RED/GREEN DOT-ABSEHEN UND LASER IN KOMBINATION



1/2-MOA-KLICK-EINSTELLUNGEN UND GESICHERTE DECKEL

Das CounterStrike lässt sich in 1/2-MOA-Klicks vertikal und horizontal präzise verstellen (Schlitzausfräsungen für Schraubendreher oder Münze). Die griffigen Deckel sind angebunden und können im Feld nicht verloren gehen.



MIL-STD-1913-/PICATINNY-MONTAGESCHIENE

Die Montage des CounterStrike auf der Schiene Ihres Scharfschützen- oder Repetiergewehrs ist so einfach wie das Festziehen einer Schraube. Schnelle Handhabung, absolute Schussfestigkeit, wiederholbare Präzision nach Demontage und Montage.

SPRINGDECKEL FÜR DIE LINSEN

Jeder CounterStrike ist mit ergonomischen Springdeckeln ausgestattet, die die Linsen vor Verkratzen und den Elementen schützen.

Das CounterStrike ist mit einem vom Kunden wählbaren 4-MOA-Absehen mit rotem oder grünen Punkt sowie mit einem auf der Basis montierten, sichtbaren roten Laser ausgestattet. Elf einstellbare Beleuchtungsstärken (inkl. Nachtsicht) liefern Ihnen Anpassungsmöglichkeiten für alle Jagd- und Lichtbedingungen.

LASER, AN DER BASIS MONTIERT

Ein leistungsstarker integrierter Sichtlaser, mit dem Sie Ziele aus nahezu jeder Position blitzschnell erfassen. Der Benutzer kann den Laser an- und ausschalten.

LANGE BATTERIE-LAUFZEIT

Das beleuchtete Absehen und der Laser des CounterStrike werden von einer gängigen CR-123A-Batterie gespeist. Damit sind bis zu 5.000 Stunden Betrieb in niedrigster Einstellung und bis zu 500 Stunden mit maximaler Beleuchtung möglich (ohne Betrieb des externen Lasers).

100 % WASSERDICHT, BESCHLAGFREI UND SCHUSSFEST

Das CounterStrike ist für absolut jede Witterung ausgelegt. Die vollständig abgedichtete und stickstoffbefüllte Optik ist absolut wasserdicht und beschlagfrei.

AUSREDEN WAREN GESTERN.



DIE ZEIT FÜR WENN UND ABER IST ABGELAUFEN.

Gewinner arbeiten konzentriert. Verlierer suchen Ausreden.
Vertrauen Sie beim nächsten Schuss auf das Redfield®
Battlezone™, ein Zielfernrohr, das sein Leistungsvermögen
immer wieder unter Beweis stellt – mit Geschossabfall-
Ausgleichsystem (BDC), TAC-MOA™ Absehen und einem
hellen, kristallklaren Bild. Alles, was Sie brauchen, um ins
Schwarze zu treffen.

BATTLEZONE

BATTLEZONE

ALLES, WAS SIE BRAUCHEN, UM VORN DABEI ZU SEIN.



EINSTELLUNG MIT RÜCKMELDUNG: FÜHL- UND HÖRBARE KLICKS

Für eine sichere Handhabung und fühlbare Rückmeldung ist das Battlezone mit größeren, taktilen Türmen zur Höhen- und Seitenverstellung ausgestattet. Die Einstellräder sind in 1/4-MOA-Fingerklicks ausgeführt und nullbar.



FAST-FOCUS OKULAR

Das Battlezone besitzt ein Fast-Focus-Okular, mit dem Sie das Ziel schneller erfassen und sich leicht auf veränderliche Schussbedingungen einstellen können.

BDC-SYSTEM ZUM GESCHOSSABFALL-AUSGLEICH

Höchste Präzision gewährleistet beim Battlezone das „Bullet Drop Compensation System“ (BDC), das für Geschosse des Typs .223 Remington/55 grs. mit einer Mündungsgeschwindigkeit von 3100 fps

(945 m/s) kalibriert ist. Das BDC-Stellrad ist in 50-Yard-Schritte eingeteilt. Jedes Battlezone wird mit einem weiteren BDC-Stellrad ausgeliefert, das für Patronen des Kalibers .308/168 grs mit einer Mündungsgeschwindigkeit von 2650 fps (808 m/s) kalibriert ist.

VOLLSTÄNDIG MEHRFACH VERGÜTETES LINSENSYSTEM

Battlezone Zielfernrohre sind mit einem vollständig mehrfach vergüteten Linsensystem ausgestattet, um Lichtreflexe und -streuung zu reduzieren. Dank maximaler Lichtübertragung an Ihr Auge erhalten Sie unter allen Lichtverhältnissen ein helles, scharfes Bild.

100 % WASSERDICHT/ BESCHLAGFREI/ SCHUSSFEST

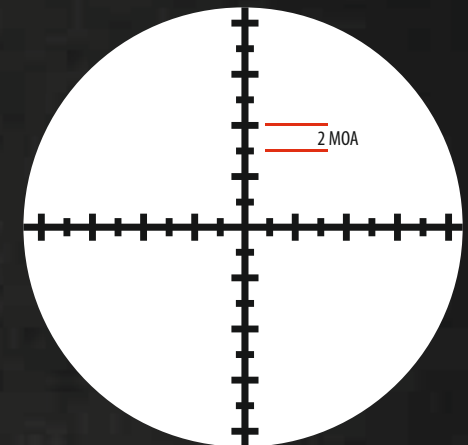
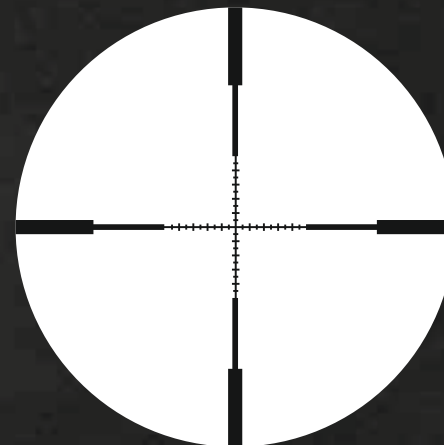
Wie alle Zielfernrohre von Redfield ist das Battlezone dafür gerüstet, den Elementen zu trotzen und Sie nie im Stich zu lassen. Die stickstoffbefüllten Mittelrohre sind absolut feuchtigkeitsgeschützt und beschlagfrei.

Dass dies auch so bleibt, wird über die gesamte Lebensdauer des Zielfernrohrs garantiert. Die Optik der ausgesprochen robusten und zuverlässigen Redfield Modelle lässt sich auch von harten Rückstößen nicht aus der Ruhe bringen.



ABSEHEN MIT TAC-MOA™ SEITEN- UND HÖHEN-VERSTELLUNG

Um dem Battlezone mehr Flexibilität und auf weiten Distanzen mehr Präzision zu verleihen, haben wir das TAC-MOA-Absehen entwickelt. Jede Markierung auf dem horizontalen und dem vertikalen Balken entspricht einem Schritt von zwei MOA. So können Sie Wind und Gefälle blitzschnell ausgleichen. Mit dem Battlezone ist der Haltepunkt kein Ratespiel mehr – drücken Sie mit vollem Vertrauen ab.



(Vergrößerte Ansicht)

ES GIBT
TAUSEND AUSREDEN.
ENTFERNUNGS-
SCHÄTZUNG
GEHÖRT NICHT
MEHR DAZU.

Unsere Revenge® Zielfernrohre verbinden eine helle, klare Optik und absolute Robustheit mit einem exklusiven, ins Zielfernrohr integrierten ballistischen Entfernungsmesssystem (das einzige seiner Art), damit Sie jedes Mal genau richtig liegen.



REVENGE

SO KOMMEN SIE IHREM JAGDERFOLG EIN STÜCK NÄHER.



2013 NEU!

Mit dem optionalen „Dial-N-Shoot“-System können Sie die Zielentfernung ermitteln und dann Geschossabfall und Winddrift präzise kompensieren. Siehe Seite 8.



1/4-MOA-FINGERKLICK-VERSTELLUNG MIT POP-UP-FUNKTION, NULLBAR

Schnelle Seiten- und Höhenverstellung (Revenge 6-18x44 mm mit 1/8-MOA-Verstellung).



FAST-FOCUS OKULAR

Schnelle und einfache Anpassung bei veränderlichen Bedingungen.

ACCU-RANGER BALLISTICS SYSTEM™

Mit unserem exklusiven Accu-Ranger Ballistic System™ hat das Entfernungsratespiel ein Ende; Sie haben alle Trümpfe in der Hand, um den Schuss präzise zu platzieren. Das Beste daran: Alles passiert im Zielfernrohr – Sie müssen nicht mehr ständig zwischen Zielfernrohr und Laser-Entfernungsmesser wechseln.

VOLLSTÄNDIG MEHRFACH VERGÜTETES LINSENSYSTEM

Revenge Zielfernrohre sind mit einem vollständig mehrfach vergüteten Linsensystem ausgestattet, um Lichtreflexe und -streuung zu reduzieren. Ein maximaler Lichtanteil gelangt an Ihr Auge, so dass Sie bei allen Lichtverhältnissen ein helles, scharfes Bild erhalten.

100 % WASSERDICHT, BESCHLAGFREI, SCHUSSFEST

Revenge Zielfernrohre sind für absolut jede Witterung ausgelegt. Die stickstoffgefüllten Mittelrohre sind 100 % wasserdicht und beschlagfrei. Dass dies auch so bleibt, wird über die gesamte Lebensdauer des Zielfernrohrs garantiert. Die Optik der ausgesprochen robusten und zuverlässigen Redfield Modelle verträgt auch übermäßig rückstoßende Waffen klaglos.

14 VERSCHIEDENE MODELLE

Das Revenge ist mit und ohne Accu-Ranger Ballistics System (ABS) sowie mit diversen Absehen erhältlich. Siehe Aufstellung Seite 9.

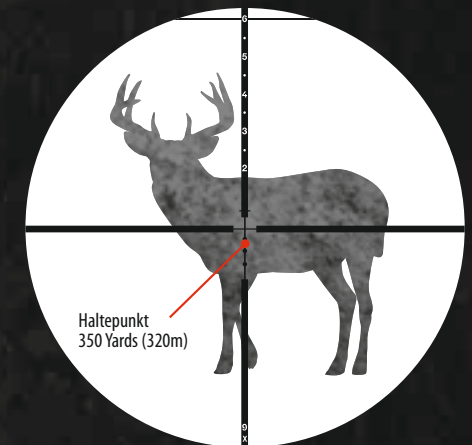
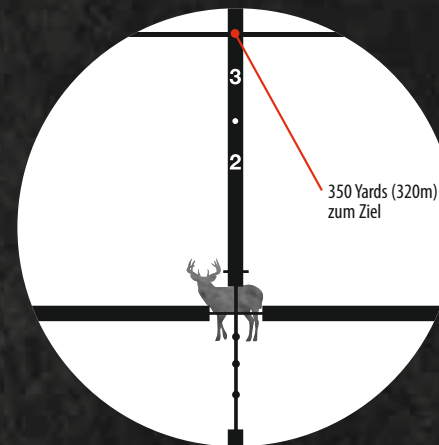


ACCU-RANGER®: MESSEN. VERGRÖßERN. ABRÜCKEN.

Einfach die Entfernung bestimmen, den Haltepunkt nehmen, und die Kugel findet mit sagenhafter Präzision ihr Ziel. Messen. Vergrößern. Abdrücken.

Beim Accu-Ranger® Absehen fassen Sie einfach den Torso des Stücks zwischen den horizontalen und dem oberen senkrechten Balken des Absehens ein. Die von der Entfernungsanzeige geschnittene Ziffer ist die Zieldistanz (2 = 200 Yards, 3 = 300 Yards etc.).

Wenn die Entfernung bestimmt ist, gehen Sie auf höchste Vergrößerung und benutzen den entsprechenden Haltepunkt als Zielpunkt.

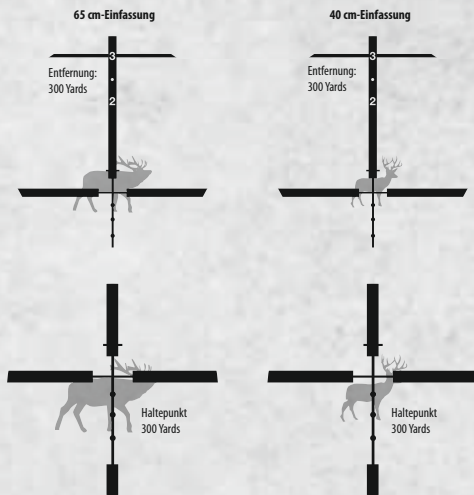


*Patent angemeldet

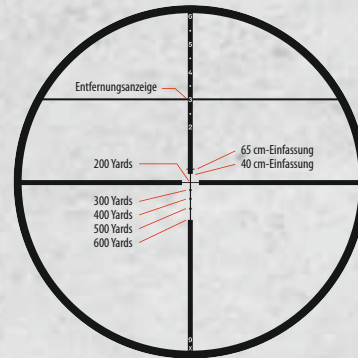
ABSEHENSYSTEME

ACCU-RANGER (ABS) ABSEHEN

Justieren Sie einfach die Vergrößerung, bis das Ziel in die Einfassung passt, und lesen Sie die Entfernung am oberen Balken des Absehens ab. Sobald die Entfernung bekannt ist, stellen Sie das Zielfernrohr auf die höchste Vergrößerung und verwenden zum Zielen den entsprechenden Haltepunkt. Jedes Absehen bietet zur Entfernungsmessung Einfassungen für 40 cm-Ziele und 65 cm-Ziele, das Varmint-Absehen darüber hinaus noch eine 20 cm-Einfassung.



ABS HUNTER RETICLE

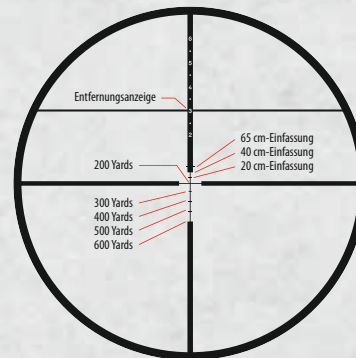


ABS HUNTER, 180 m (200 yard) Fleckschuss

Kaliber	Gewicht (gr)	Geschw. (m/sec)
.223 Remington	40	1158
.22-250 Remington	55	1113
.243 Winchester	100	884
.25-06 Remington	100	975
.25-06 Remington	120	914
.270 Winchester	130	930
.270 WSM	150	951
.280 Remington	140	914
7mm Remington Mag	150	930
.30-06 Springfield	150	914
.300 Weatherby Mag	180	945
.300 Winchester Mag	180	899
.300 WSM	180	899
.338 Winchester Mag	200	899
.338 RUM	250	884

(89 bis 115 cm Geschossabfall auf 460 m)

ABS VARMINT RETICLE

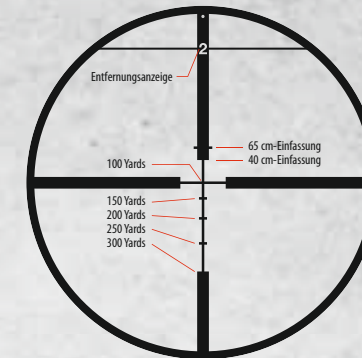


ABS VARMINT, 180 m (200 yard) Fleckschuss

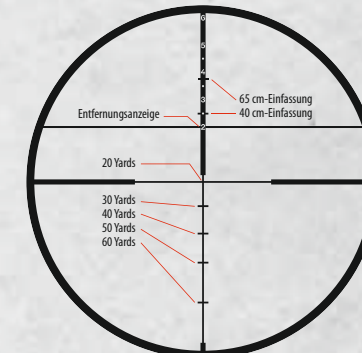
Kaliber	Gewicht (gr)	Geschw. (m/sec)
.17 Remington	25	1219
.223 Remington	40	1158
.222 Remington	40	1097
.22-250 Remington	50	1158
.22-250 Remington	55	1122
.220 Swift	50	1173
.220 Swift	50	1143
.220 Swift	55	1122
.223 WSSM	55	1173
.243 Winchester	58	1143
.25-06 Remington	100	975
.25-06 Remington	120	914
.270 Winchester	130	930
.270 WSM	130	975
.270 Weatherby	130	975
7mm Remington Mag	150	945
.300 Winchester Mag	180	945

(76 bis 100 cm Geschossabfall auf 460 m)

ABS SABOT ML RETICLE



ABS CROSSBOW RETICLE



DURCHSCHNITT-
LICHE TORSO-
GRÖSSEN FÜR
EUROPÄISCHE
WILDARTEN

Rehwild
30 cm

Gams
35 cm

Damwild
40 cm

Steinwild
40 cm

Rotwild
(Alttier)
50 cm

Rotwild
(Hirsch)
60 cm

Sikawild
40 cm

Muffelwild
40 cm

Keiler
50 cm

Bache
45 cm

Überläufer
30 - 35 cm

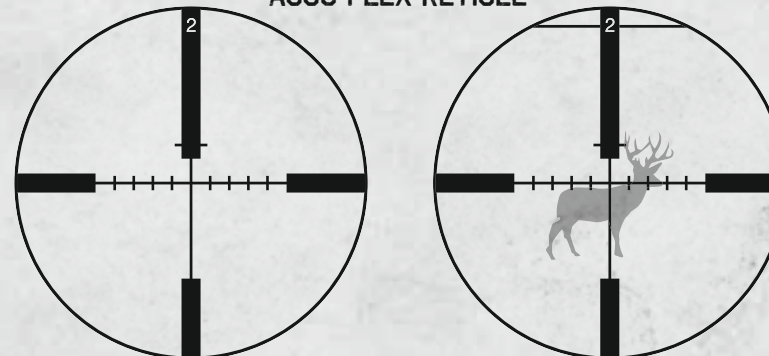
Elch (Hirsch)
95 cm

Elch (Tier)
80 cm

NEU! DIAL-N-SHOOT MIT ACCU-PLEX ABSEHEN

Präzise Distanzschüsse waren nie einfacher als mit dem Redfield Revenge Dial-N-Shoot (D-N-S). Verstellen Sie einfach die Vergrößerung, bis das Ziel in die Einfassung des Accu-Plex Absehens passt, und lesen Sie die im oberen vertikalen Balken angezeigte Entfernung ab (2 = 200 Yards, 3 = 300 Yards etc.). Sobald die Entfernung bekannt ist, drehen Sie das D-N-S Höhenverstellturm einfach auf die entsprechende Distanz, gehen ins Ziel und drücken ab. Daneben bietet das Accu-Plex Absehen auf dem horizontalen Faden kleine Markierungen in 2-MOA-Schritten, damit Sie die Winddrift des Geschosses präzise kompensieren können.

ACCU-PLEX RETICLE



LIEFERUNG MIT FÜNF BDC-TÜRME FÜR GÄNGIGE KALIBER

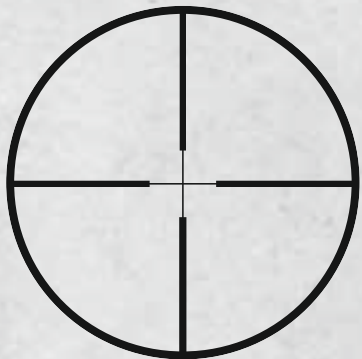
Jedes Revenge D-N-S Zielfernrohr wird mit fünf gravierten Höhenverstelltürmen für den Geschossabfall-Ausgleich (Bullet Drop Compensation, BDC) für die ballistischen Profile der gängigen Jagdkaliber ausgeliefert, von .17 Remington bis hin zu .338 RUM. Eine vollständige Liste der erhältlichen Türme und Methoden zur D-N-S-Anpassung an die ballistischen Daten Ihrer Munition steht unter www.redfield.com zur Verfügung.





4-PLEX REVENGE ABSEHEN

Die dicken Balken heben sich bei schlechten Lichtverhältnissen vom Hintergrund ab und weisen deutlich auf das Fadenkreuz. Sie können problemlos ins Ziel gehen. Die Zielabdeckung des Haarkreuzes ist sehr gering.



FINE PLEX ABSEHEN

Dünnere Balken und Haarlinien lassen das Ziel weitestgehend unbedeckt, beste Voraussetzungen für Präzisionsschüsse auf kleine Ziele.

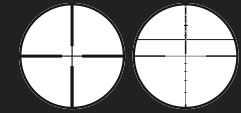


NO EXCUSES



REVENGE 2-7x34 mm, Finish: matt

In Waldparzellen, im Dickicht und im Nahbereich ist dieses Revenge Zielfernrohr das Mittel der Wahl. Montieren Sie dieses leichte Glas auf eine Armbrust oder eine Büchse für kurze Distanzen. Die 7-fache Vergrößerung prädestiniert dieses Modell für die Jagd auf Wiesen, Kahlschlagflächen und Brachland.



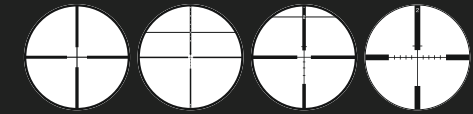
4-Plex ABS Crossbow



(Revenge D-N-S)

REVENGE 3-9x42 mm, Finish: matt oder silber

Mit einem Spektrum, das von einem weiten Gesichtsfeld bei geringer Vergrößerung bis zu einer starken und präzisen Vergrößerung reicht, bietet das 3-9x42 mm viel Flexibilität. Mit der Möglichkeit zur Entfernungsmessung bietet das Modell ABS Sabot ML bei der Schwarzpulverjagd entscheidende Vorteile.

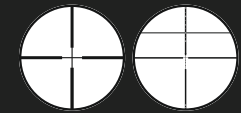


4-Plex ABS Hunter ABS Sabot ML Accu-Plex



REVENGE 3-9x52 mm, Finish: matt

Mit einem Spektrum, das von einem weiten Gesichtsfeld bei geringer Vergrößerung bis zu einer starken und präzisen Vergrößerung reicht, bietet das 3-9x42 mm viel Flexibilität. Mit der Möglichkeit zur Entfernungsmessung bietet das Modell ABS Sabot ML bei der Schwarzpulverjagd entscheidende Vorteile.

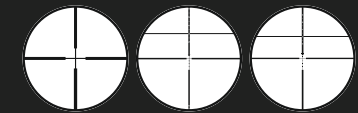


4-Plex ABS Hunter



REVENGE 4-12x42 mm, Finish: matt

Wenn Sie häufig auf weite Distanz schießen, ist das Revenge 4-12x42 mm die richtige Wahl. Gehen Sie auf volle 12-fach-Vergrößerung – eine gute Ausgangsbasis für Gabelböcke, Maultierhirsche, Weißwedelhirsche und Murmeltiere.

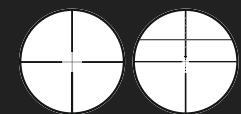


4-Plex ABS Hunter ABS Varmint



REVENGE 6-18x44 mm, Finish: matt

Winzigen Zielen und kleinen Gruppen kommt das 6-18x44 mm mit hoher Vergrößerung, 1/8-Minuten-Verstellschritten und einstellbarem Objektiv entgegen. So können Sie zuversichtlich auf Kojoten oder Präriehunde anlegen.



Fine Plex ABS Varmint

REVOLUTION

EIN SERIÖSES ZIELFERNROHR FÜR SERIÖSE JÄGER;
DAS „REVOLUTION“ HAT ALLES, WAS SIE BRAUCHEN, UND NICHTS, WAS ÜBERFLÜSSIG IST.

NIEDER MIT
DEM STATUS
QUO.



ILLUMINATOR- LINSENSYSTEM

Qualitätslinsen können den Unterschied zwischen Waidmannsheil oder Fehlschuss ausmachen. Unser Illuminator-Linsensystem bietet Ihnen ein helles, klares Bild für einen sauberen Schuss. Atmen Sie ruhig aus, vertrauen Sie dem Zielfernrohr und erhöhen Sie stetig des Druck auf den Abzug. Wenn Sie drauf sind, können Sie schon mal Ihr Messer rausholen. Premium-Linsen und aufgedampfte dielektrische Vergütungen bieten außergewöhnliche Lichttransmission in der Dämmerung, wo das Lichtspektrum im Bereich der blauen Wellenlängen vorherrscht und unser Wild hauptsächlich aktiv ist.

DAS WERK AMERIKANISCHER SPEZIALISTEN

Wir bauen Zielfernrohre seit ewigen Zeiten. Und wir werden sie weiterhin bauen, hier in Oregon. Kaufen Sie mit Vertrauen, weil Sie wissen, dass das „Revolution“ mit Stolz gebaut wurde.



SCHNELLE ZIELANSPRACHE

Sprechen Sie den Bock an. Nehmen Sie ihn ins Visier. Das ist mit dem großzügigen Augenabstand und dem speziellen „Rapid Target Acquisition“-Okular ein Kinderspiel. Kein langes Suchen, wenn Schnelligkeit gefragt ist.

ROBUST UND ZUVERLÄSSIG

Jedes Zielfernrohr das wir produzieren, wird umfangreichen Tests unterzogen. Damit stellen wir sicher, dass jedes einzelnes funktioniert, wie wir es uns vorstellen – wasserdicht, und bereit für den härtesten Einsatz.



ACCU-TRAC™ HÖHEN- UND SEITEN- VERSTELLUNG

Aus Stainless-Steel gefertigt und mit 1/4-MOA-Klickrastung versehen, kann das Zielfernrohr über die präzise Höhen- und Seitenverstellung auf dem Stand schnell und einfach justiert oder im Revier korrigiert werden. In Kombination mit Redfields exklusivem „Accu-Range“-Absehen finden Sie schnell das richtige Abkommen und präzise das Ziel, sogar Long-Range.



100% WASSERDICHT UND BESCHLAGFREI

Dieses Zielfernrohr ist so gebaut, dass es unter allen Bedingungen, die Mutter Natur aufzischt, einwandfrei funktioniert. Sturzregen, Eis und Schnee sind keine Herausforderung für das robuste und wasserdichte „Revolution“. Das Stickstoff gefüllte Glas ist garantiert wasserdicht, so dass Ihnen kein Wetterunbill einen Strich durch die Jagd macht.

REDFIELDS LEBENS-LANGE ZIELFERNROHR- GARANTIE

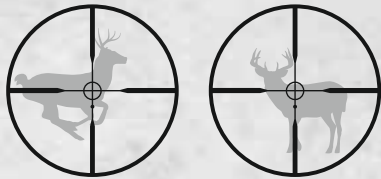
Wir sagen nicht einfach „für einen lebenslangen Einsatz bei der Jagd“. Wir meinen das auch so. Auf unsere „Revolution“-Zielfernrohre bekommen Sie von uns Saison für Saison, Jagd für Jagd, Garantie. Gibt es ein Problem, wenden Sie sich an uns. Wir werden das Problem lösen. Siehe Seite 16 für mehr Informationen.



REVOLUTION



NO EXCUSES



Accu-Range ist ideal für schnelle Zielerfassung auf kurze Entfernung oder bei flüchtigem Wild.

Accu-Range ist ebenfalls ideal, um Wild auf weite Distanzen waidgerecht zu jagen.



ACCU-RANGE-ABSEHEN

Redfield war einer der Pioniere, die als erste Absehen mit verschiedenen Haltepunkten angeboten haben, die wir heute als selbstverständlich ansehen. Das neue Accu-Range bietet mehrere Haltepunktmarkierungen für weite Schüsse und den kleinen Kreis für schnelle Zielerfassung auf kurze Entfernungen.

Die Haltepunktmarkierungen passen zu den meisten populären Jagdkalibern. Viele Standardpatronen (Gruppe 1 rechts) werden auf 180 m mit dem Fadenkreuz in der Mitte eingeschossen. Die verbleibenden Haltepunkte können bis 460 m genutzt werden. Die Basis des Kreises am Schnittpunkt mit dem vertikalen Faden markiert die 275 m-Marke, der Punkt ist der Haltepunkt auf 365 m. Die Spitze des unteren Zielstachels dient als 460 m-Haltepunkt. Für schnelle Magnumkaliber mit leichteren Geschossgewichten können Sie die Waffe auf 275 m Fleck einschießen. Dann haben Sie weitere Haltepunkte für 365, 460 und 550 m.

PATRONEN-GRUPPEN FÜR DEN EINSATZ MIT ACCU-RANGE-ABSEHEN

ACCU-RANGE, GRUPPE 1, 180 m Fleckschuss

Kaliber	Gewicht (gr)	Geschw. (m/sec)
.243 Winchester	100	884
.25-06 Remington	100	975
.25-06 Remington	120	914
.270 Winchester	130	930
.270 WSM	150	951
.280 Remington	140	914
7mm Remington Mag	150	930
.30-06 Springfield	150	914
.300 Weatherby Mag	180	945
.300 Winchester Mag	180	899
.300 WSM	180	899
.338 Winchester Mag	200	899
.338 RUM	250	884

(89 bis 115 cm Geschossabfall auf 460 m)

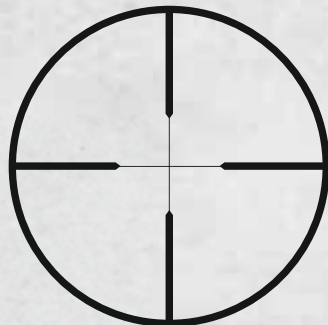
ACCU-RANGE, GRUPPE 2, 275 m Fleckschuss

Kaliber	Gewicht (gr)	Geschw. (m/sec)
.270 WSM	130	998
.300 WSM	150	1006
.300 Winchester	150	1006
7mm WSM	140	983
7mm STW	140	1013
7mm RUM	140	1052
7mm RUM	160	990
.30-378 Weatherby Mag	180	1036
.300 RUM	180	1036
.270 Weatherby Mag	130	975
.270 Remington Mag	150	945
.300 Weatherby Mag	150	1029

(weniger als 89 cm Geschossabfall auf 460 m)

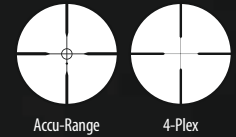
4-PLEX-ABSEHEN

Dicke Zielstachel haben sich gut vom Hintergrund ab und führen das Auge schnell zum Mittelpunkt des Zielbildes. Das feine Fadenkreuz erlaubt präzises Anvisieren vor dem Schuss.



REVOLUTION 2-7x33 mm, Finish: matt

Wenn Sie in dichten Einständen mit viel Unterwuchs jagen, ist dieses „Revolution“ das Richtige für Sie. Montieren Sie es auf einen Unterhebelrepetierer oder eine Büchse mit kurzem System, um Gewicht zu sparen und pirschen Sie einfach los. Die 7-fache Vergrößerung können Sie gut in offenem Gelände oder am Berg einsetzen.



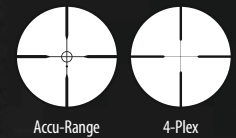
Accu-Range

4-Plex



REVOLUTION 3-9x40 mm, Finish: matt

Dieses sehr universelle Glas kombiniert großes Gesichtsfeld im unteren Vergrößerungsbereich mit großer Vergrößerung für präzises Schießen auf weite Entfernungen. Dieses „Revolution“ ist in jedem Terrain zu Hause.



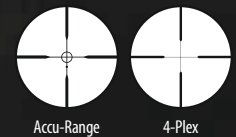
Accu-Range

4-Plex



REVOLUTION 3-9x50 mm, Finish: matt

Brauchen Sie etwas länger Licht? Das 3-9x50 bringt maximale Helligkeit für einfache Zielerfassung von Schalenwild in der Dämmerung, oder wenn das Wetter umschlägt.



Accu-Range

4-Plex



REVOLUTION 4-12x40 mm, Finish: matt

Für offene Flächen, am Berg oder im Feldrevier, wo weite Schüsse an der Tagesordnung sind. Drehen Sie es auf 12-fach, und Sie haben ein Zielfernrohr für alles – vom Rehbock bis zum Rothirsch, vom Pronghorn bis zum Präariehund.



Accu-Range

4-Plex

BEI MIR GIBT
ES KEINE
AUSREDEN.

RAMPAGE

Das „Rampage“-Spektiv bietet Top-Leistung zu Jäger freundlichem Preis. Wenn Sie auf der Jagd ein Plus an Vergrößerung benötigen, gehört das 20-60x60 mm-Spektiv in den Rucksack. Das „Rampage“ wird mit Standard-Dreibein-Adapter ausgeliefert, so dass es auf die meisten Standard-Dreibeine oder Fenstermontagen passt.

Erhältlich als 20-60x60 mm mit geradem Okularstück und als 20-60x80 mm mit abgewinkeltem Okularstück.



RAMPAGE 20-60x80mm
ANGLED EYEPIECE
Finish: schwarz

Ihr Spektiv wird komplett mit Dreibein, Schutzhülle, Soft-Case und Objektiv-Schutzdeckel geliefert. Dieses Eines-in-allem-Spektiv ist auf dem Schießstand genau so zu Hause wie im Revier.



RAMPAGE 20-60x60mm
Finish: schwarz

RAMPAGE KIT 20-60x60mm | 20-60x80mm

R

Est. 1909

NO EXCUSES

RENEGADE

Traditionelles Design zu günstigem Preis: Das „Renegade“ ist mit 8- oder 10-facher Vergrößerung erhältlich. Egal wie das Licht ist, Sie werden Wild dank des Porro-Prismen-Systems einfach und sicher ansprechen können. Und das bei einem plastischen Bildeindruck fast wie bei 3-D, wie ihn nur solche Gläser bieten können.



Keine Fummelei, auch nicht mit Handschuhen, dank Heavy-Duty-Bedienelementen mit rauer Oberfläche.

RENEGADE
7x50 mm | 10x50 mm
Finish: schwarz



BAK4-PRISMEN-SYSTEM

Helligkeit. Auflösung. Randschärfe. Drei Dinge, die Sie brauchen, um ein Geweih im dichten Astgewirr oder ein winziges Stückchen Decke zwischen Büschen zu entdecken. Dank des BAK4-Prismen-Systems kein Problem. Diese Qualitätsprismen helfen, die Umrisse des Wildes vom Hintergrund schnell und sicher zu unterscheiden.

VOLL VERGÜTETE LINSEN

Voll vergütete Linsen garantieren ein helles, scharfes Bild, um Wild sofort zu entdecken. Diese Linsen maximieren die Lichttransmission bei schwindendem Licht beziehungsweise in der Dämmerung. Dank kristallklarer Auflösung und hoher Farbtreue werden flauere Bilder vermieden. Und Wild schneller entdeckt.

ABGEDICHTETE KONSTRUKTION

Das Alu-Gehäuse bleibt unter allen Bedingungen beschlagfrei. Robust gebaut, können diese Ferngläser durch Geröllhalden, Flussbetten oder durch dichten Busch geschleppt werden, ohne dass man Angst haben muss, dass sie bei einem Sturz Schaden nehmen. Inklusive Soft-Case, Neoprene-Trageriemen und Schutzkappen.

DREHAUGENMUSCHELN

Flexibel anpassbar, haben diese Ferngläser drehbare Augenmuscheln für den Einsatz mit oder ohne Brille.

EINGESCHRÄNKTE LEBENS-LANGE GARANTIE

Wir gewähren unsere eingeschränkte lebenslange Garantie – Jagd für Jagd.



BAK4-PRISMEN-SYSTEM

Diese Qualitätsprismen bieten unvergleichliche Bildqualität und Auflösung für ein scharfes helles Bild. Keine verwaschene oder flauere Abbildungsleistung, dafür korrekte Farbtreue und Randschärfe, um Wild jederzeit ansprechen zu können.



SEHFELD

Ein großzügig bemessenes Sehfeld – 35 m bei 20-fach; 15,5 m bei 60-fach. Das bedeutet, Sie haben keine Einschränkungen und verpassen kein einziges Detail, während Sie einen Berghang nach dem einen Trophäenträger absuchen.



EINGESCHRÄNKTE LEBENS-LANGE GARANTIE

Qualitätsherstellung und eingeschränkte lebenslange Garantie stellen sicher, dass Ihr Spektiv niemals ausfällt. Jagdsaison für Jagdsaison.



POLYKARBONAT-GEHÄUSE

Gemacht aus demselben Material wie kugelsicheres Glas, ist das Gehäuse extrem leicht aber stabil. Es wird Sie nie im Stich lassen, auch im härtesten Gelände nicht.

EINSCHIEBBARE SONNENBLENDE

Reduziert Reflexionen und sorgt für ein besseres Bild unter bestimmten Lichtbedingungen.

REBEL

So erhalten Sie noch mehr Auswahl und Abstimmungsmöglichkeiten für Ihre speziellen Einsätze. Das schlanke „Rebel“ ist das perfekte Allroundglas für den ambitionierten Jäger. Erhältlich in 8- oder 10-facher Vergrößerung, ist das robuste Binokular von Sonnenaufgang bis -untergang immer an Ihrer Seite. Eine minimale Naheinstellgrenze und beeindruckendes Gesichtsfeld machen das Rebel zu einem vielfältig einsetzbaren Glas für jede Jagdsituation.



Integrierte drehbare Augenmuscheln passend für den Einsatz mit oder ohne Brille.

REBEL
8x32 mm | 8x42 mm
10x42 mm | 10x50 mm
Finish: schwarz



R

Est. 1909

NO EXCUSES



Raider 600-Metric



Raider 600A



Raider 600



Raider 600 Camo

RAIDER 600

Wenn ein starker Bock vor Ihnen über die Lichtung zieht, den Sie schon seit Monaten bestätigt haben, verlassen Sie sich nicht auf Schätzungen. Schießen Sie mit Zuversicht; wissend, dass der „Raider“ 600 Ihnen die genaue Entfernung liefert. Der leichte, kompakte „Raider“ 600 nutzt einen Präzisionslaser für schnelle akkurate Entfernungsmessung – bis zur gewünschten Trophäe.

ABSOLUTE
PRÄZISION FÜR
ABSOLUTES
VERTRAUEN.

RAIDER 600A™ MIT NEIGUNGSMESSER

Beenden Sie das Rätselraten bei Bergauf- und Bergabschüssen – mit dem Raider 600A™ („Angled“). Dieses Messgerät kompensiert Gefälle automatisch und liefert Ihnen die tatsächliche horizontale Distanz für präzise Schüsse.

KOMPAKT

Weniger als 10 cm lang und unter 140 g, ist der „Raider“ ein unverzichtbares Werkzeug in einem winzigen Paket. Leicht zu tragen und zu bedienen, macht der kleine Entfernungsmesser den großen Unterschied.

VERGRÖßERUNG

Die 6-fache Vergrößerung hilft Ihnen, Ziele sicher anzuvisieren und Details zu erkennen. Ist das Wild nah genug, dient er als Fernglasersatz.



BATTERIE-LEISTUNG

Die Effizienz des „Raiders“ mündet in längerer Batterielebensdauer, so dass er (fast) immer zur Verfügung steht. Wenn die Batterie doch einmal leer ist, kann sie durch eine herkömmliche CR-2-Batterie ausgetauscht werden.



HOHE LEISTUNG

Digitale Hochgeschwindigkeits-Prozessoren und starke Laser liefern in der Kombination schnelle und akkurate Messungen im Feld.

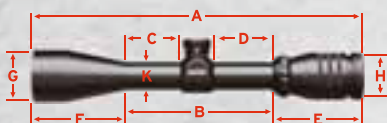
EINFACH IM GEBRAUCH

Einfach über einen Schalter zu bedienen, ist der Raider ideal für schnelle Messungen im Revier. Ein Druck, und schon wird die gemessene Distanz angezeigt. Hält man den Schalter bei Beobachtung beweglicher Ziele oder beim Abglesen der Landschaft gedrückt, aktualisiert sich anhaltend die Anzeige der sich verändernden Entfernung.



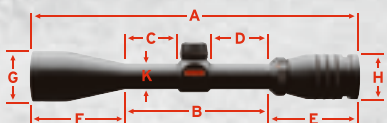
		Maße (mm)										Vergrößerung		Sehfeld auf 100 m (m)		Augenabstand (mm)		Objektiv- durchmesser (mm)	Gewicht (g)	Höhenstell- bereich* (MOA)	Seitenstell- bereich* (MOA)
		A	B	C	D	E ¹	F	G	H	K											
COUNTERSTRIKE																					
Red Dot Sight	117850	150	-	-	-	-	-	-	-	-	30	1x		-		unbegrenzt		30	420	90	90

* Der Höhen- und Seitenverstellbereich gibt die maximalen Abstände voneinander an.



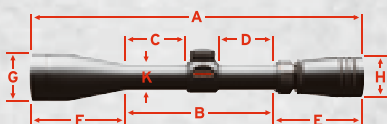
		Maße (mm)										Vergrößerung		Sehfeld auf 100 m (m)		Augenabstand (mm)		Objektiv- durchmesser (mm)	Gewicht (g)	Höhenstell- bereich* (MOA)	Seitenstell- bereich* (MOA)
		A ¹	B	C	D	E ¹	F	G	H	K	kleinste	größte	kleinstes	größtes	kleinster	größter					
BATTLEZONE	TAC-MOA																				
3-9x42 mm	117851	315	142	53	56	86	86	48	43	25,4	3	8,6	11	3,8	89	89	42	420	70	70	

¹ Die Dimensionen von „A“ und „E“ können je nach Position des Okulars anders ausfallen. * Der Höhen- und Seitenverstellbereich gibt die maximalen Abstände voneinander an.



		Maße (mm)										Vergrößerung		Sehfeld auf 100 m (m)		Augenabstand (mm)		Objektiv- durchmesser (mm)	Gewicht (g)	Höhenstell- bereich* (MOA)	Seitenstell- bereich* (MOA)						
		A ¹	B	C	D	E ¹	F	G	H	K	kleinste	größte	kleinstes	größtes	kleinster	größter											
REVENGE																											
	Accu-Plex	ABS Hunter	ABS Varmint	ABS Sabot ML	ABS Crossbow	4-Plex	Fine Plex																				
2-7x34mm	-	-	-	-	115206	115204	-	287	142	53	56	86	58	40,6	43,2	25,4	2,1	7,0	14,4	4,4	89	89	34	285	80	80	
3-9x42mm	-	115210	-	115211	-	115208	-	315	142	53	56	86	86	48,3	43,2	25,4	3,0	8,6	11	3,8	89	89	42	420	70	70	
3-9x42mm D-N-S	117853	-	-	-	-	-	-	315	142	53	56	86	86	48,3	43,2	25,4	3,0	8,6	11	3,8	89	89	42	420	70	70	
3-9x42mm (Silver)	-	-	-	-	-	115209	-	315	142	53	56	86	86	48,3	43,2	25,4	3,0	8,6	11	3,8	89	89	42	420	70	70	
3-9x52mm	-	115214	-	-	-	115212	-	315	140	51	56	86	94	58,4	43,2	25,4	3,0	8,6	10,9	3,8	89	89	52	485	70	70	
4-12x42mm	-	115216	115217	-	-	115215	-	358	140	53	56	86	132	48,3	43,2	25,4	3,8	11,7	8,2	2,6	89	89	42	435	50	50	
6-18x44mm	-	-	115219	-	-	-	-	115218	368	145	56	56	86	137	53,3	43,2	25,4	5,8	17,4	6,4	2,0	89	89	44	590	36	36

¹ Die Dimensionen von „A“ und „E“ können je nach Position des Okulars anders ausfallen. * Der Höhen- und Seitenverstellbereich gibt die maximalen Abstände voneinander an.



		Maße (mm)										Vergrößerung		Sehfeld auf 100 m (m)		Augenabstand (mm)		Objektiv- durchmesser (mm)	Gewicht (g)	Höhenstell- bereich* (MOA)	Seitenstell- bereich* (MOA)	
		A ¹	B	C	D	E ¹	F	G	H	K	kleinste	größte	kleinstes	größtes	kleinster	größter						
REVOLUTION																						
	Accu-Range	4-Plex																				
2-7x33 mm	67085	67080	280	132	48	53	81	66	40,6	40,6	25,4	2,5	6,5	14,4	5,8	107	94	33	315	65	65	
3-9x40 mm	67095	67090	312	142	58	53	81	89	45,7	40,6	25,4	3,3	8,5	11	4,4	107	94	40	357	56	56	
3-9x50 mm	67105	67100	315	122	41	53	81	4,1	58,4	40,6	25,4	3,3	8,4	11	4,4	107	94	50	411	56	56	
4-12x40 mm	67115	67110	312	142	58	53	81	89	45,7	40,6	25,4	4,5	11,4	6,6	3,1	124	94	40	371	50	50	

¹ Die Dimensionen von „A“ und „E“ können je nach Position des Okulars anders ausfallen. * Der Höhen- und Seitenverstellbereich gibt die maximalen Abstände voneinander an.



	Vergrößerung	Sehfeld auf 1000 m (m)	Sehfeld-Winkel (Grad)	Gewicht (g)	Länge (mm)	Objektivdurchmesser (mm)	Dämmerungszahl	Austrittspupille (mm)	Augenabstand (mm)	Pupillenabstand (mm)	Naheinstellgrenze (m)
RAMPAGE											
20-60x60 mm	67600	20-60x	35~15,5	1055	365	60	34,6~60	3~1	17~14	-	6
20-60x80 mm Angled	114651	20-80x	32~16	1219	381	80	40,0~69,3	4,0~1,3	19,3~16	-	4,8



	Vergrößerung	Sehfeld auf 1000 m (m)	Sehfeld-Winkel (Grad)	Gewicht (g)	Länge (mm)	Objektivdurchmesser (mm)	Dämmerungszahl	Austrittspupille (mm)	Augenabstand (mm)	Pupillenabstand (mm)	Naheinstellgrenze (m)
REBEL											
8x32 mm	67610	8x	131,7	485	128	32	16	4	15,8	58-73	1,2
8x42 mm	114650	8x	131,7	686	147	42	18,3	5,3	17	56-74	1,6
10x42 mm	67605	10x	113,9	748	149	42	20,5	4	16,3	58-73	1,3
10x50 mm	114503	10x	86,4	851	170	50	22,4	5,0	16,0	58-74	3,0
RENEGADE											
7x50 mm	67615	7x	113,9	873	165	50	18,7	7,1	20	60-73	5,8
10x50 mm	67620	10x	115,7	887	165	50	22,4	5	18	60-73	5,2



	Vergrößerung	Sehfeld auf 1000 m (m)	Sehfeld-Winkel (Grad)	Gewicht mit Batterie (g)	Länge (mm)	Objektivdurchmesser (mm)	Dämmerungszahl	Austrittspupille (mm)	Augenabstand (mm)	Naheinstellgrenze (m)	Max. Messentfernung (m)	Min. Messentfernung (m)			
RAIDER 600															
	Black	Natural	Mossy Oak												
Raider 600A (Angled)	-	117862	-	6x	100	6	139,7	95	23	11	3,3	12	6	549	5,5
Raider 600	117859	-	117861	6x	100	6	139,7	95	23	11	3,3	12	6	549	5,5
Raider 600 Metric	117860	-	-	6x	100	6	139,7	95	23	11	3,3	12	6	549	5,5

"NO EXCUSES"-VERSPRECHEN

Unsere Redfield Zielfernrohre, Ferngläser, Spektive und Laser-Entfernungsmesser sind pragmatisch konstruiert: Sie erledigen ihre Aufgabe. Tag für Tag. Saison für Saison. Das erwarten Sie mit Recht für Ihr hart verdientes Geld.

Sollte doch einmal ein Problem auftreten, kommen Sie auf uns zu! Wir bieten Ihnen eine Garantie, keine Ausreden. Wenn an Ihrem Redfield Produkt ein Problem auftaucht, beheben wir es. Keine Umschweife, keine Ausreden. So sind wir bei Redfield. Genaue Garantieinformationen unter www.redfield.com

LEUPOLD® MONTAGEN

Wenn es soweit ist, Ihr „Redfield“-Zielfernrohr zu montieren, empfehlen wir Ihnen Leupold Montageringe und -basen. Mit diesen aus Stahl hergestellten, soliden Montagen im Mattschwarz- oder Silberfinish können Sie Ihr Zielfernrohr sicher und zuverlässig auf die Büchse Ihrer Wahl montieren. Die in unserem Werk in Oregon hergestellten Montagen und Basen unterliegen den gleichen Sicherheits- und Qualitätskontrollen wie unsere Zielfernrohre, so dass Sie ihrer unvergleichlichen Leistung vertrauen können. Besuchen Sie bitte www.leupold.com für weitere Informationen.



Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte:



A Brand of Leupold & Stevens, Inc.

P.O. Box 688, Beaverton, OR 97075-0688 U.S.A.

14400 NW Greenbrier Parkway, Beaverton, OR 97006-5790 U.S.A.

877-798-9686, www.redfield.com



NO EXCUSES